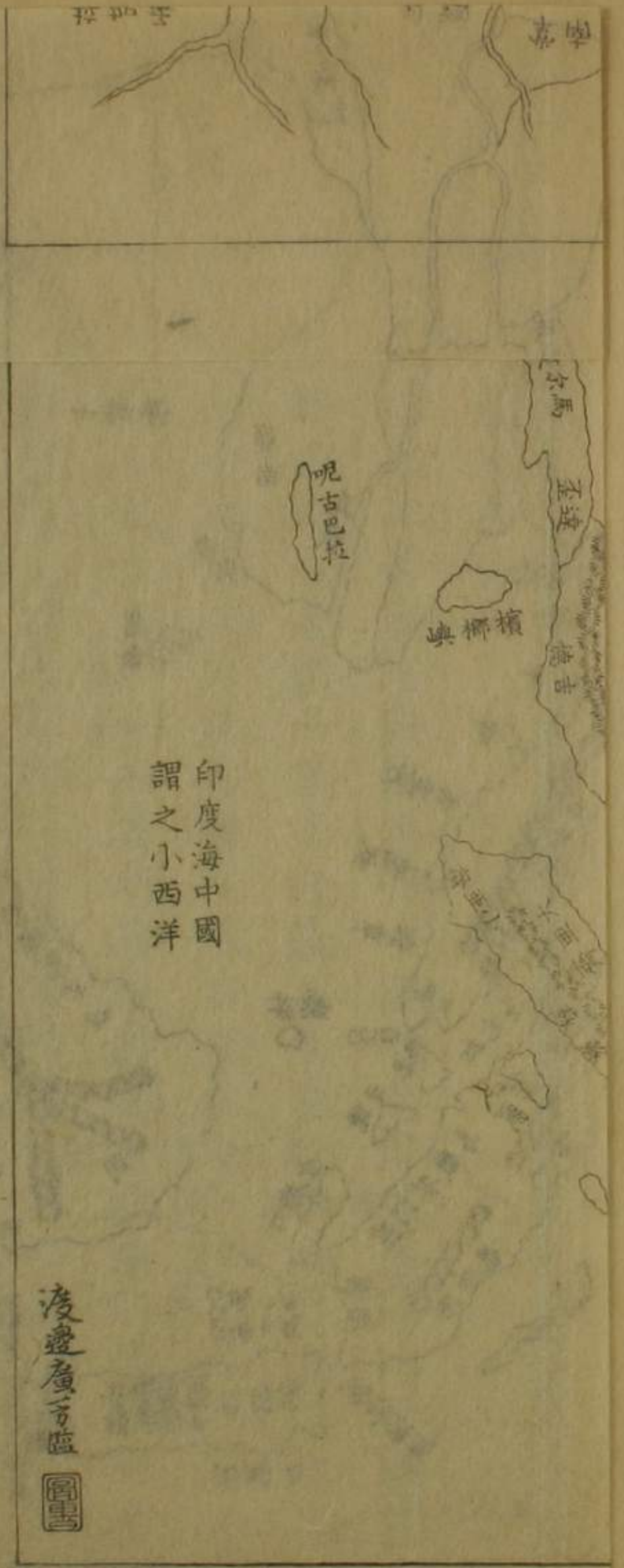


2016
2

南洋各島圖



南島圖



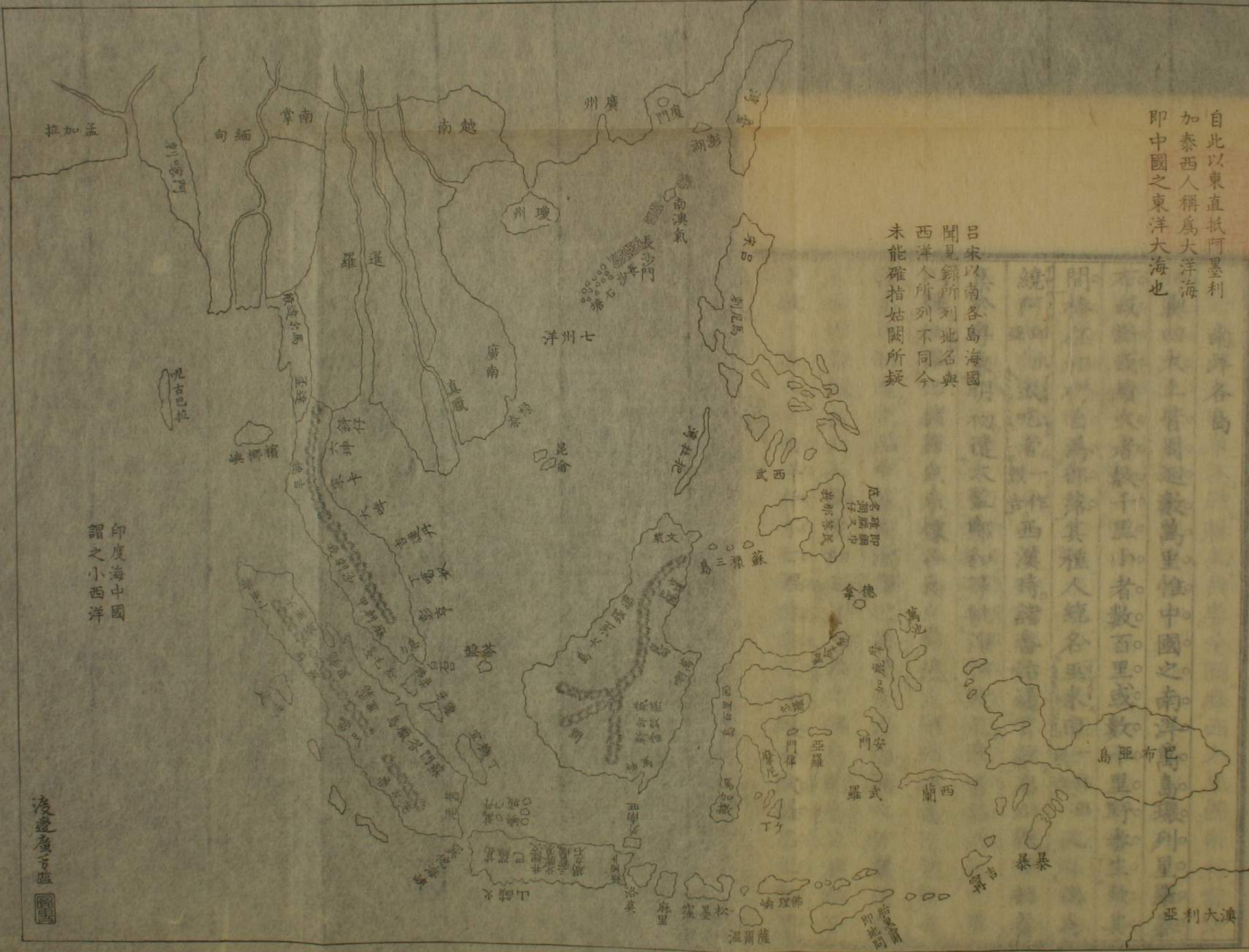
南島十萬八千餘人即南洋者亦七餘珍產之餽壤而歐羅巴之東道

南島圖

南洋各島

自此以東直抵阿墨利
加泰西人稱爲大洋海
即中國之東洋大海也

呂宋以南各島海國
聞見錄所列地名與
西洋人所列不同今
未能確指姑闕所疑



未詳蘇林故閩海疑
西華入前既不同今
閩身疑補以與谷與
呂宋以南各島或國

中國之東有大嶽也
泰西人稱爲大嶽
北以東直抵門墨陸



南洋各島不詳其與身今嶺南西入亞細亞
坤輿四大土皆周迴數萬里惟中國之南洋萬島環列星羅棋
布或斷或續大者數千里小者數百里或數十里野番生聚其
間榛狉相仍自為部落其種人統名巫來由一作無又有稱爲
繞阿即爪武吃者一作吉西漢時諸番始通貢獻唐以後市舶舊
集於粵東明初遣太監鄭和等航海招致之來者益衆迨中葉
以後歐羅巴諸國東來據各島口岸建立埔頭流通百貨於是
諸島之物產充溢中華而閩廣之民造舟涉海趨之如鶩或竟
有買田娶婦留而不歸者如呂宋噶羅巴諸島閩廣流寓殆不
下數十萬人則南洋者亦七鯤珠崖之餘壤而歐羅巴之東道

南洋各島
卷二
計開月歲

為四圍求地稱是月納稅銀番王已許之不復枝遂築城立營
 猝以炮火攻呂宋殺番王滅其國西班牙鎮以大酋漸徙國人
 實其地其國負東向西有內中外三湖各廣三百餘里西人建
 城於外湖西海之濱名曰龜豆又於城之左角曰庚逸與者作
 炮臺以控扼之建城之地名馬尼刺一作蠻人稱為小呂宋而
 以西班牙本國為大呂宋云或謂西班牙本名呂宋故以馬尼
 此島在萬曆年間而洪武七年入貢其國即名呂宋故以馬尼
 本係客囊主名及謂主借客名蓋亦未考其緣起耳馬尼刺帆
 檣輾集百貨流通埔頭之盛甲於諸洋土肥濕宜稻產米最多
 又產白糖棉花麻煙草加非可可子加非似扁豆青黑色炒而
 用以代茶或沃糖酥飲之可子亦果煎之味苦香似茶西洋人
 名即藥料中訶子西洋人亦以代茶金珠玳瑁水芹燕窩海

參烏木紅木○呂宋迤南大小十餘島閩人稱之曰利仔友曰
 甘馬力曰班曼曰惡黨曰宿霧曰貓霧烟曰網中礁腦一作蛟
 又名潤泰西人稱之曰撒馬曰馬隣得曰把拉灣曰泥鄂巴曰
 尼末巴地曰西武曰馬塗曰邦閑曰多羅來地曰民答那我皆
 巫來由土番族類天時與呂宋相倣中國商船由呂宋分往貿
 易所產鹿甕牛皮筋脯蘇木烏木降香速香黃蠟燕窩海參之
 類島番愚蠢無蓄積須中國布帛以蔽形大半歸西班牙管轄
 海國聞見錄云呂宋下接利仔友水程十二更至甘馬力二
 十一更至班曼十更至惡黨二十三更至宿霧二十四更至
 網中礁腦五十八更其圖附於四海總圖以意為之殊不足

據泰西人所繪圖。呂宋迤南大小凡十餘島。而其地名與聞見錄全不同。蓋以閩音譯番語。已多恍惚。而以漢字書番語。尤言人人殊。且歐羅巴人多隨意命名。不盡係各島本名。今就各島地名。詳譯之。甘馬力似即馬隣得。班愛似即把拉灣。惡黨似即涅鄂巴。宿霧似即西武。貓務煙似即馬逆。最南一島較大。海國聞見錄稱為網巾礁腦。似即歐人所云民答那。我海島逸志稱為潤仔低者。究亦未知其是否也。

邵星巖大薄海番域錄云。明洪武七年。呂宋同瑣里諸國。貢方物。天正四年萬歷四年。助討逋賊有功。尋入貢。取道福建。先是華人販呂宋既夥。留居澗內。名歷冬。積至數萬人。慶長七年萬歷三十年有

妄男子張嶷。稱呂宋機易山生金豆。時礦務方殷。詔遣漳州

郡丞王時和。偕嶷往勘。是時呂宋已為西班牙所據。原文誤

西今更守土者乃西酋。時和至。酋陣兵。問山各有主。何得越

採。且金豆生何樹。時和不能答。酋自是疑華人。以兵圍而坑

之。死者二萬餘。僅餘三百人。華船遂絕迹。臺官奏劾。嶷坐誅。

時和悻死。慶長十年三十三年。遣商船諭呂宋無生事。西酋亦悔前事。

復厚遇華人。估帆稍稍復集。其後留者復成聚云。又海國聞

見錄云。呂宋原係土番。今為是班牙即西據轄。漢人娶本地

土番婦者。必入其教。土番善為蠱母。傳女而不傳子。如牛皮

火腿咒法。縮小如沙。令人食而脹斃。又有蝦蟆魚蠱之類。彼

能咒解。從口躍出。晨鳴鐘為日。方許開市。午鳴鐘為夜。闔市寂閉。不敢往來。昏鳴鐘為日。燈燭輝煌如晝。夜半鳴鐘為夜。以閉市肆。晝夜各以三時辰為日為夜。日方午而禁夜。亦異俗也。又黃毅軒可呂宋紀畧云。呂宋為干絲蚶。一作干絲蚶在海西北隅。地多產金銀。產於南北亞墨利加。墨西哥。也。與和蘭即荷。勃蘭西即佛。紅毛即英。相鼎峙。俗呼為宋仔。又曰實班牛。即西班。牙轉音。人之狀貌類中華。帽高角。衣狹袖。飲食器用畧同於和蘭。閩廣所用銀餅。肖其國王之貌而鑄者也。閩海之東南數千里。即呂宋在焉。東界萬瀾洞仔低大海。西界閩廣大海。南界蘇祿大海。北界萬水朝宗大海。計其地三

千里有奇。南北東西相去各千餘里。此不甚確。其地南北長而東西狹。土番戶口不下數十萬餘。金珠玳瑁。水片燕窩。海參。烏紅木。魚鹽之利。甲於海外。前明時。干絲蚶據其國。設巴禮院。即洋教行禮拜之教。巴禮者。番僧也。洋教師以瀛水為令。不祀先祖。所奉之神惟教祖而已。瀛水者。以巴禮王。即洋教王之尸。煎為脂膏。將奉教之時。令人自誓。其身為教祖所出。巴禮將脂水滴其頭。故曰瀛水。娶妻謂之牽手。親迎之日。教父。即教師以鍊環男女之頸。每七日。至院乞巴禮改罪。日看彌卅。有女尼院。專司財賄。以供國用。其院封鎖甚嚴。男子絕跡。日用所需之物。壁上用轉斗傳進。女子有欲進院修行者。悉入焉。余按呂宋一島。在

閩海東南距臺灣不遠地形風土俱相似臺灣頃為荷蘭所據鄭氏奪還遂歸版籍呂宋稍遠西班牙以詭謀取之倚為外府者數百年矣陳黃兩書所記大半皆洋教規乃西班牙本國之俗其以一晝夜為兩晝夜相傳為防變而起惟種蠱之說泰西向無此事當是土番舊俗耳地近閩疆漳泉兩郡之民流寓其地者不下數萬其例內地客民每年輸丁票銀五六兩方許居住當臺灣未開之前呂宋之米時時接濟閩中近廈門通商呂宋之米復至較之珍奇玩好其為利益也大矣

近年諸番來粵東者多聚於馬尼刺馬尼刺即今之馬尼拉米利堅佛郎西遣酋來

通市其船皆會集於此蓋其地為七洲洋之東岼轉舵北行即入長沙頭門而抵粵東諸番倚為東道之逆旅薪水糧糧皆取辦於此故近來小呂宋之繁盛為南洋諸島之最

又黃毅軒呂宋紀畧云乾隆年間西北海之英黎即英吉利猝造

用板船十餘直溯呂宋欲踞其地化人巴禮納幣請解英黎乃返余按化人巴禮即洋教之師泰西人皆奉洋教每用其人以解紛然英人之遽肯收兵亦非信巴禮之說也西班牙之有呂宋已二三十年不特市舶流通資為外府而國勢之所託儼然東西兩境若為英人所奪則千絲臘亡其半矣彼即中衰究係西洋大國命脈所關勢且背城借一英國雖強

豈遽能滅此朝食。割土於重譯之外。延敵於門閭之間。非計也。故呂宋之不可奪。英人亦明知之。特脇之以威力。待其哀請而罷兵。使之畏我德。我不敢抗我顏。行然後我之市舶東來。即以彼土為東道之主。而彼不敢斬噶羅巴之已奪而復還。亦同此意。皆情勢之顯然可見者。

由呂宋正南視之。有大島踞於己方。曰西里百。一作夫勒密士

島分四支。如人臂股。汶港尤為奧曲。北一支曰馬拿多。一作茫

東向兩支曰多羅曰摩尼。南向一支曰馬加撒。一作茫

茫加荷蘭於南北兩支各立埔頭。建砲臺。戍以兵。馬加撒土番

在巫來由中別一種類。稱曰燕吉。或作武剛猛好武。技擊最精。

男女自童時即習之。一人持短刀。可敵數十人。每揚帆海上。海賊望而引避。聞其名無不辟易者。其種人散布諸島國。人皆重之。獲利則歸。養其親。舊本噶羅巴屬國。魁處馬甲撒山中。自稱管。如瓜亞之稱。巡攔不受荷蘭約束。與盟約為兄弟而已。又一種番名武敦。剛猛類。武吃氏居於馬甲撒之南諸島。物產與呂宋畧同。幼布海參最良。

按燕吉在島番中別一種類。泰西人稱為南海之傑。其人武勇。且知孝養。得此輩數萬。可以固圉。可以創霸。而惜其僻處荒島。無奇傑以為之倡也。果有其人。泰西諸國何遽能得志於南洋耶。

呂宋群島之西南婆羅洲之東北有小國曰蘇祿。接連三島。島俱渺小。而戶口頗繁。本巫來由番族。悍勇善鬪。民多習為海盜。西班牙既據呂宋。欲以蘇祿為屬國。蘇祿不從。西人以兵攻之。反為所敗。其海產明珠玳瑁。山產蘇木。荳蔻。降香。藤條。又產鸚鵡。戶口繁多。地磽瘠。食不足。糴於別島。廈門商船。時由呂宋往貿易。由厦至蘇祿。水程一百一十更。海國聞見錄謂蘇祿與吉里問。文萊共一七。係屬錯誤。今更正之。

薄海番域錄云。蘇祿分東西峒。有三王。明永樂十五年。東王巴都葛巴以答刺。西王麻哈刺吒葛刺麻丁。峒王巴都葛巴刺卜。並率其屬三百餘人。來貢方物。各給印誥封為王。東王

歸次德州卒。命葬以王禮。令其子都麻舍還國。留次妃葛本甯。次子安都祿等守墓。歲支米七十五石。天正萬歷中載其五世孫安守孫奏復之。我朝雍正六年。享保十三年遣使至閩貢方物。求內附。以其險遠。未之許也。余按蘇祿南洋小國。獨喁喁慕義。累世朝宗。當西班牙荷蘭虎視南洋。諸番國咸遭吞噬。蘇祿以拳石小島。奮力拒戰。數百年來。安然自保。殆番族之能自強者哉。

由呂宋西南視之。有大島居於午位。曰婆羅洲。一作淳泥。又其島周迴數千里。大山亘其中。曰息力。由東北而西南。山之西畔。極北曰文萊。一作極南曰吉里問。一作吉里門。又作吉里山。之東

清江志卷二
巽州階
畔。極南曰馬神。一作馬辰與吉里間接壤。馬神之北曰新當。再北曰卸教。再北曰戴燕。再北曰萬喇。一作萬瀾。又作萬。郎又稱萬老高。再北曰崑甸。再北曰巴薩。極北曰古達。由古達逾山而西北。即文萊界矣。自古達至新當。舊皆馬神所屬。故諸書統稱馬神。而諸部之名。不著山之西。廣莫荒涼。其海濤瀾壯猛。多礁石。舟楫不能近岸。故土番南惟吉里。問北惟文萊。餘皆人迹不到之穢墟。即兩國亦貧甚。多駛船海中為盜。山之東。物產憤盈。海道通利。又產黃金銓石。攻礦之工所萃。故下戶殷盛。部落較多。諸番皆巫來由種類。沿溪築屋為居。身不離刀。精於標鎗。見血即斃。性喜銅鈺。器皿皆用銅。上衣曰沙郎。下衣曰水幔。貧者以布。富者用中國雜

色絲綢。裂條縫集為文米。俗從回教。七日禮拜。不食猪肉。巫來由皆從回教。回教興於小西洋之亞刺伯。故傳染於南洋。山中別有獠人。性兇頑喜殺。然不敢出山肆擾。諸部舊多噶羅巴。屬國。荷蘭船初到此洲。入馬神內港。欲據其地。番畏炮火。避入深山。以毒草漬水上流。荷蘭受毒狼狽去。後卒於海濱立埔頭四。曰八三。即巴薩曰本田。即豈甸曰萬郎。即萬刺曰馬生。即馬神繁盛遠邈。噶羅巴。又海盜時時鈔掠。貿易益微。息力大山。金礦極王。別有銓山。產銓石。銓石即金剛石。俗名金剛鑽。有五色金黑紅者為貴。歐羅巴人以為至寶。大如碁子者值數萬金。細碎者釘磁之工用之。近年粵之嘉應州人。入內山開礦。屯聚日多。遂成土著。初娶獠女為婦。巫來由女。生齒不嫁。唐人

漸繁。乃自相婚配。近已逾數萬人。擇長老為公司理事。謂之客長。或一年或二年更易。丁口稅銀。由客長輸荷蘭。洋船登頭金。船稅也亦荷蘭征收。番酋聽荷蘭給發。不敢私征。每歲廣潮二府。有數船入港貿易。獲利甚厚。諸國土產。金與銓石之外。鉛。錫。水片。豆蔻。胡椒。海參。燕窩。玳瑁。翠羽。烏木。檀香。藤條。由廈門往文萊。取道呂宋。往吉里問馬神者。取道七洲洋。由茶盤轉而東向。薄海番域錄云。婆羅一名文萊。負山面海。俗素食念佛。禁食猪肉。犯者論死。有東西二王。應永十三年各遣使來朝。相傳國王。閩人隨鄭和往。因留鎮焉。王府旁有漢字碑。番人嫁娶。請王金印印背。印篆文獸形云。是永樂間賜。王髡髮。裹金繡巾。

腰插雙劍。步行。親屬稱班奇蘭。嚴重亞於王。國有木石二城。因長腰。黃築。岍。禦。潮。折石城以為塘。止存木城云。又云吉里地。閩即吉里問滿山皆旃檀。至伐為薪。田肥宜穀。氣候苦熱。午必俛首向水坐。差可避瘴。男女斷髮短衫。俗以立為尊。不知年歲。無文字。以石片記事。滿千石則總於繩為一結。訟者兩造各牽羊。曲者沒之。蓋猶有結繩束矢之風焉。又明史。淳泥於古無考。此淳泥當是馬神宋太宗時。始通中國。洪武三年遣使自泉州往。閱半年始抵其國。時其國為蘇祿所侵。頗衰耗。又素屬閩婆。即噶羅巴閩婆人間之。其王意頗中阻。使者諭以閩婆久臣服中國。爾畏閩婆。及不畏中國耶。乃遣使奉表進貢。洪武八年

年命其國山川附祭福建山川之次永樂三年入貢封為國王賜印勅其王率妃及子女弟妹陪臣泛海來朝十月王卒於館舍帝哀悼賜祭葬諡曰恭順其子襲封定為三年一貢又乞封其國之後山即息力大山勅封為常甯鎮國之山御製碑文勒其上洪熙後貢年使漸稀云又謝清高海錄云古達息力大山西北一國也王居埔頭有荷蘭人鎮守由埔頭買小舟沿西北海順風約一日到山狗王地名為粵人貿易耕種之所由此登陸東南行一日到三畫又名打喇鹿其山多金內山有名喇喇者有名息邦者又有烏落新泥黎各名皆產金而息邦所產為佳巴薩在古達南沿海順風約日餘可到地不

產金華人居此者惟事耕種所轄松柏港產沙藤極佳亦有荷蘭人鎮守崑甸有巴薩南沿海順風約日餘可到海口有荷蘭人鎮守買小舟入內港行五里許分為南北二河國王都其中由北河東北行約一日至萬喇港口萬喇水自東南來會之又行一日至東萬力其東北數十里為沙喇蠻皆華人淘金之所萬喇在崑甸東山中由崑甸北河入萬喇港口舟行八九日可至山多鑽石亦有荷蘭人鎮守戴燕在崑甸南由崑甸南河潮流而上約七八日至雙文肚即戴燕境又行數日至國都乾隆末粵人吳元盛刺殺番酋國人奉以為主元盛死子幼妻襲其位至今猶存卸教在戴燕南由戴燕

逆流而上約七八日可至。新當在却教南。由內河行約五六
 日程。馬神在極南。由崑甸沿海順風行。五六日可至。疆域較
 大。產鑽石。金。藤席。香木。豆蔻。海參。佳紋席。猩猩。有荷蘭人鎮
 守。蔣里悶即吉里問在馬神西。順風約二日可到。疆域稍狹。土產
 與隣國同。文萊即文萊在極北界。幅員甚長。中多亂山。絕無居
 人。土番亦無來由。種類喜中國布帛。土產燕窩。冰片。沙藤。胡
 椒。云云。余按婆羅洲為南洋第一。大島。西洋人稱為蟠尼阿
 即淳泥之轉音。唐高宗天智三年總章二年入貢。謂之婆羅國。宋太宗
 太平興國年間入貢。謂之淳泥國。明初入貢。又分吉里地悶
 文萊。淳泥等國。蓋淳泥為此島總名。宋明之稱淳泥者乃馬

神疆域較大力。能駕諸部之上。故以全島之名為國名。猶大
 亞齊之獨稱蘇門答臘耳。陳資齊海國聞見錄。謂息力大山
 踞其中。外吉里問。文萊。朱葛焦喇。馬神。蘇祿五國。環而居之。
 今考蘇祿在馬神東北。乃海中三小島。與此土不連。朱葛焦
 喇。別書不見其名。惟王柳谷海島逸志云。荷蘭所推甲必丹。
 見噶羅巴說有大雷珍蘭武直迷朱葛焦諸稱呼。似陳錄所云。誤
 以官名為國名矣。又陳錄謂吉里問在文萊之北。與諸書皆
 不合。自是舛誤。海島逸志云。由噶羅巴往馬神。道經吉里門。
 南往馬神而路經吉里。謝清高海錄。紀此洲最詳。惟歷數諸
 門。其在馬神之西可知。國俱云某國在某國東南。揆之西洋圖。地形方向尚有舛誤。

今據圖稍更正之。荷蘭人於南洋各島。遍設埔頭。諸番皆奉命惟謹。馬神獨能毒流退師。可云鋒佼。然卒為西人所制。番族固無遠謀也。息力大山。夙稱金穴。近年粵東流寓。幾於成邑。成都倘有虬髯其人者。割定而墾拓之。亦海外之一奇歟。由廈門趨七洲洋。用未針指西南。過昆侖。越茶盤。歷水程二百八十更。而抵噶羅巴。或作噶刺巴。又稱咬囉。噶羅巴者。南洋大島。西界與蘇門答臘隔一海港。峽口曰巽他。峽兩岸即為泰西諸國。東來必用之路。其國東西橫亘約千餘里。背負南海。以火巖山為屏障。左曰萬丹。即古闌婆地。右曰井裏汶。其北兩山夾峙如巷。曰狹內。狹南諸嶼羅列。有王巽夾板嶼。鼎馬嶼。白嶼。草嶼等

名謂之嶼城。歷嶼城而抵其國。門戶重疊。形勢甚壯。舊本繞阿番部。或稱瓜亞。又作瓜鴉。又作耀亞。皆繞阿之轉音。乃巫來由別種。元史稱暹哇。明史稱瓜哇。哇即亞之轉音。搥瓜又瓜之轉音也。其王稱巡欄。居於山中。地名覽內。各部之渠稱史丹。王官有雙柄伽頭。山海美色。葛內外淡板公。杯突公。勃壠諸名目。史丹官屬。有把智淡板公。把低等名。自古為南洋名國。附近諸番島半歸統轄。前明中葉。荷蘭兵船避風入巴地。見其土地雄闊。可建城地。乃入萬丹。餌以卑辭厚幣。借海岸片土修船。又以設立木柵。蔽內外為請。繞阿貪利從之。遂襲破萬丹。并取巴地。繞阿震懼不敢爭。荷蘭與盟約。每歲納租銀。其沿海一帶之地。并歸荷蘭統轄。巴王由是為荷蘭所制。惟命是從。王死。王子非荷

蘭命不得立。除授官職。亦聽命於荷蘭。荷蘭鎮以大酋於海口。建城邑。設市廛。街衢方廣。貨物充牣。閩廣之海船大小。西洋之夾板。每歲往來以千百計。遂為南洋第一都會。其地當赤道之南。炎熱異常。隆冬如內地。之初夏花木四時相續。春雨秋旱。歲止一收。而土田肥沃。米價極賤。閩廣之民流寓其地者以數萬計。荷蘭擇其賢能者為甲必丹。歐羅巴官名。如中國州縣之類。專理華人詞訟。近年因華人把持行市。禁新到唐人不准留住。諸洋番稱中國為唐人。猶西北諸部稱漢人。其部落井裏汶之東南為北膠浪。北膠浪之東北有大埔頭。曰三寶壠。商船萃集之地。富盛又亞巴城。再東為竭力石。又極東臨海為士里莫。東北臨海為外南旺。巴城以西之萬丹。

古稱閩婆國。荷蘭據其濱海之地立埔頭。繁盛亞於三寶壠。巴地所產者米穀白糖。加非燕窩。近年學種閩茶。味頗不惡。但不甚多。附近諸番島以噶羅巴為總匯之地。貨物畢萃於斯。

天下郡國利病書云瓜哇國。即噶羅巴。古訶陵也。一曰閩婆又名

莆家龍。在真臘之南海中洲上。其屬國有蘇吉丹打板打網

底等國。即史丹浞板公把低之訛誤。以官名為國名。有文字。知星歷。宋元嘉九年

始通中國。後絕。至唐貞觀二十一年。與墮和羅墮婆登皆遣

使入貢。天寶中自閩婆遷於婆露伽斯城。正曆五年。宋淳化五年入貢。

元時始稱瓜哇。世祖大舉兵征之。不克。後命將史弼破其國。

擒酋長以歸。尋放還。明洪武二年遣行人吳用錫以璽書。隨

入貢。封其王昔里八達刺為國王。三佛齊。即舊港。其屬國也。

天授元年八月二月。令三佛齊瓜哇山川之神。附祭於廣東山川之次。

後分為東西二國。永樂年間。並遣使朝貢。東王尋為西王所

滅。天順四年復入貢。自是不可考云云。按噶羅巴為南洋大

國。劉宋時。即通中土。西包三佛齊。東括數十番部。筐篚迭貢。

儼然海外雄藩。乃一旦為荷蘭所結。門庭戶牖。悉滋他族。奄

然踞伏。幾於陳蔡不羹。彼西人炮火之威。抵禦固非易易。然

馬辰以毒流獲全。蘇祿以血戰自保。而噶羅巴乃獨以貪餌

釀禍。繞阿素點。竟智出兩部下乎。荷蘭據巴國海口。年月不

可考。大約在明之中葉。自是粵海無瓜哇片帆矣。鯨鯢既已

橫絕。鯨鯢無效。順之路可哀也。夫

海島逸志云。噶刺巴海中澤國。由廈門往。水程二百八十更。

四季皆如夏候。炎風暴厲。觸之生疾。河水甘涼。浴之卻病。米

價平賤。人民富庶。貨物皆各處屬國輻輳。以赴貿易者。非巴

中所產也。地本爪亞之國。和蘭即荷所居邊海之地。十不得

一。爪亞之人。數百倍於和蘭。俗尚質樸。人愚蠢。性柔怯。畏懼

和蘭。聞其名則合掌。主僕之分最嚴。見主人必屈膝合掌。名

曰占巴。春雨後田水平滿。拋種於田。不煩耘鋤。自然暢茂。米

價極賤。其米粒長而嫵。內地不及也。家計生產。皆婦人主之。

生女為貴。贅壻於室。生男則出贅於人。室如亭。四面開窗。無

椅榻席地而坐。地皆鋪席。施帷幄。男女盤膝雜坐。見客以握手為禮。俗重檳榔。客至則捧以為敬。食不設箸。以手掬之。啖牛肉。不食猪犬。女子不施脂粉。不簪花。衣無領。裙而不袴。男子則衣有領。鬢簪花。身有袴。百花四季不凋。百果相續不絕。味皆美於閩廣。蔬菜價倍於雞鶩。緣米價賤。人不肯竭力灌園也。巴國以風為鬼。以水為藥。凡感冒風熱。浴於河。則愈。產婦及小兒出痘。皆浴於河。雖盛暑不敢露體。扇風卧心。密室施帷幙。少冒風。則病立作。所以窓戶皆用玻璃。取不透風而光亮也。以上皆言和亞土俗自明初迄今四百餘載。閩廣之人留寓者生齒日繁。富商大賈。獲利無窮。因納賄和蘭。求其推舉為甲

必丹。華人角口鬪毆。皆質之甲必丹。長揖不跪。自稱晚生。是非曲直。無不立斷。至犯大罪。拜嫁娶生死。皆申報和蘭。水旱來往。皆給與文憑。使不得濫相出入。人命惟重。見證見證必斬雞發誓。方敢花押定案。所以殺人往往無償。無敢作見證故也。巴城地勢平坦。人居稠密。出覽光城市也皆為園地。而和蘭園林相接。聯絡數十里。其中樓閣亭臺。橋梁花榭。曲盡精巧。每七日一禮拜。於已刻入寺。講經念咒。拱聽者或低首垂淚。似能感發人心也者。約半時許散去。是日不理事。入園林遊賞。盡一日之歡云。此言荷蘭制度風俗○三寶壠一作三巴郎巴國所屬之區。百貨所聚。賈帆湊集。甲於東南諸洲。北膠浪管森。其左

右翼也。嘮咄咄其倉廩也。堤埒二胞總其門戶也。所轄上下數百里。土田肥沃。人民殷富。為諸邦之冠。天氣清涼。人少疾病。遠勝巴國。米價尤賤。市無饑者。風俗質樸。道不拾遺。夜不閉戶。和蘭有官駐守。職名鵝蠻律。又有杯突大寫財副新曉。咄噠等屬。分司各事。凡推華人為甲必丹。必申詳其祖家。巴中甲必丹。權分而利不專。三寶壠甲必丹。則利權獨擅。煮海為鹽。大田為租。皆甲必丹有也。故得膺其職者。則富逾百萬矣。禮拜寺有高樓。鐘聲四達。丑未之初。為一點鐘。至十二點而止。未正丑正。為二點鐘。則家家閉戶而卧。路無行人。是一日如兩日。一世如兩世矣。此与呂宋同俗。或泰西本有此俗也。 ○北膠浪巴國

東南之區。面山背海。列屋而居。南北限以柵。華人萃處其中。俗呼為八芝蘭。番言街衢厦屋連延。危樓高聳。西向者為甲必丹第。有園數畝。樹木亭沼。幽雅特絕。迤北有澤海真人祠。柵門外為泊面。番言稅館徵往來之稅。隨河而北。約半里為外泊面。稽查偷漏。又四五里。達於海口。舟楫往來。必具香楮拜禱。浪中有和蘭官杯突駐守。有城有兵。城與八芝蘭隔一河。城之南。園林深邃。傑閣巍峩者。杯突居焉。浪中為巴國山僻之地。景色天然。不假修飾。夕陽在山。漁歌互答。有似楚江。音節河水不深不淺。菱芡縱橫。彷彿蘇杭。景象俯仰之間。皆足以遊目騁懷者也。○萬丹古稱閩婆國。在巴國之西。爪亞所居地方。

寬廣。土田肥沃。貨物繁多。人皆富裕。所產佳絨。席。幼席。為南洋最。和蘭據海邊。招集諸夷。往來交易。納其租稅。史丹之爪亞處於山中。居第極壯麗。第外築一小城。和蘭官十二人。兵百人居之。名曰護衛史丹。實鈐禁之。史丹歿。其子非和蘭命。不得立也。爪亞四處散處。雖有國主。惟知畏和蘭而已。○噶羅巴。漳泉之人最多。有數世不田中華者。語番語。衣番衣。食番食。讀番書。不屑為爪亞。而自號曰息水。南字其寄居未久。及時往來者。服食語言仍華俗。和蘭專設甲必丹。以理華民。為甲必丹者。皆漳泉人。或以此致富。則滿載歸來。不復往。漳人陳陞代其堂兄映為三寶壠甲必丹。番官淡板公往候之。隊

馬數百。整肅而來。至柵門外。則下馬。入門則膝行而前。睜危

坐。俟其至。乃少欠身。爪亞之敬畏和蘭如此。王柳谷居噶羅

必丹某之家。巴國境內。將歷殆遍。故言。巴事最為詳覈。今摘錄數則於此。

按海南饒沃之土。以噶羅巴為最。荷蘭以詭謀取之。遂致富

強。明季甲板四出。侵擾閩浙。實倚巴地為巢穴也。其後漸以

招克為事。華人販鬻其地者。許置貨。不許攜銀。貨又產於別

島。不能時至。華船守候過時。歸途多遭颶颶。以此咸懷怨咨。

嘉慶年間。荷蘭王為佛郎西拿破侖所逼。走死荒野。國為佛

郎西所并。英吉利恐佛人之兼有巴地也。嘉慶十四年秋。以

舟師逼巴城。荷蘭酋堅守不下。逾年復往。以天炮環攻。荷蘭

首遁去。地遂為英所有。除荷蘭苛法。商旅便之。一時轟傳。荷蘭為英吉利所滅。即此事也。後數年。拿破侖敗。荷蘭復國。其王以昇禮厚幣。請於英。英復以巴地還昇之。然英船視巴地為東道主。荷蘭不敢近也。

噶羅巴。迤東諸島。接連由東南而東北。士里莫之東曰洛莫。一

泊。洛莫之東曰麻里。一作巴里。又作貓釐。又作麻黎。洛莫差大。麻里亞之。兩島

土腴宜。稻平疇。萬頃產米最多。麻里之東曰松墨窪。一作遜島

形槎牙。港灣環曲。地差大於洛莫。松墨窪之東南曰薩爾溫。一

檀香。地如松墨窪之半。薩爾溫之東北曰佛理嶼。一作弗東西

狹長。地倍於薩爾溫。佛理嶼之東有六小島。接連相望。六小島

之南有大島曰池問。一作知汶。又作地。池問。譯言東也。地倍於

佛理嶼。東畔有蒲崗牙埔頭。西畔為荷蘭埔頭。曰古邦。以上諸

島皆與噶羅巴東西平列。纍纍相望。由池問而北。隔海面數百

里。曰武羅。一作係荷蘭埔頭。地如池問三之一。人戶甚稀。亦無

物產。武羅之東曰西蘭。一作西地。倍武羅。野番不解耕作。食沙

穀米。沙穀米非穀也。番島有此種樹。伐其枝條。搗碎浸水中。樹

粟米。煮粥味淡而滑。似倉中陳武羅西蘭之直北有大島曰摩

鹿加。一作士羅洛。又作蘇洛。又荷蘭所屬。地形如人臂股。與西

里百相似。物產頗豐。摩鹿加之西南曰安門。一作荷蘭大酋所

駐。統轄群島。海口設炮臺。東北曰萬他。有火山。多地震。摩鹿加

之西。有小嶼曰德拿。其地天時和煦。園林極佳。惟火山一發。遍地皆灰燼。西蘭之東南。有割甯暴諸島。摩鹿加之西南。有亞羅地門律兩島。皆野番所居。不屬荷蘭。大抵自洛莫至池間一帶。舊皆噶羅巴屬島。迤北諸島。亦有歸噶羅巴統轄者。自噶羅巴受制於荷蘭。諸島半屬荷蘭埔頭。其人皆巫來由。亦有野番。野番面黑色。或毛髮螺拳醜惡如夜叉。又或深目高準。口闊至耳。男女皆穿耳。而大其孔。瑱以杙。所產者胡椒。燕窩。海參。魚翅。海菜。玉果。藤條。蘇木。玳瑁。鶴頂紅。龍涎香。丁香。木香。豆蔻。血竭之類。

考泰西人書。諸島之外。尚有提讀義羅羅巴治安等名。與王

志謝錄所云。各島地名多不同。大半皆噶羅巴舊屬。爾時南洋東畔無顯國。獨噶羅巴早通中土。其聲名足以自耀。又疆宇恢闊。市舶通行。諸島之影附響臻。亦勢所必然。自噶羅巴遭荷蘭禁錮。號令不行於四境。諸島亦隨風而靡。半為荷蘭役屬。大者且不能抗。況於培嶼之瑣瑣。當永隆慶年間。葡萄牙船初抵摩鹿加之德拿嶼。西班牙船適相值。爭此群島。互相攻擊。至泰和年間。荷蘭以兵船逐兩國。遂專擅摩鹿加群島之利。然所售之丁香。豆蔻等物。不足補防守之費。又禁絕他國貨船。不准入口。故獲利甚微。而群島亦終古荒僻也。

摩鹿加之東南有大島曰巴布亞巴布亞又名那吉尼形如昂首之龜幅員亞於婆羅洲其地自古未通別土草木蒙翳深昧不測野番從林中跳出黑面拳毛見人則攫而裂之爭啖其肉別有一種似巫來由者稍通人性道光十三年荷蘭人初開海道調兵防守商船偶有至者物產未詳

按巴布亞為東南洋極大之島荒穢與澳大利亞同即新荷蘭既失澳大利亞又復經營此島蓋亦不得已而思其次也由七洲洋過昆侖越真臘之爛泥尾趨暹羅內海之西岸地形如股由西北伸於東南中有連山如脊山之東有小國七極北界暹羅者曰斜仔一作坤一作六崑再南為宋卡一作宋脚再南

為大呷一作大年再南為吉連丹一作吉蘭丹再南為丁噶奴一作丁加奴皆暹羅屬國極南為彭亨俱由小真巽向西分往自廈門往水程一百五六十更不等諸國皆巫來由番族艤體挾刃下圍幅幔所產者黃金鉛錫翠毛燕窩海參藤條冰片惟丁噶奴胡椒最良貿易難容多艘閩廣販洋之船時有至者

通考四裔門云坤仔即斜在西南海中男子服短衣布幔跣足持刀女子穿花色衣被絲幔曳淺拖鞵土產燕窩番錫象牙綿花距廈門水程一百八十更六崑即六坤與坤仔接壤風俗物產相同又謝清高海錄云宋卡一作宋脚閩音謂脚或作宋腊勝在暹羅南由暹羅陸路則十七八日水路則東南

順風五六日以可到疆域數百里。土番名巫來由。俗不食猪與回回同。鬚止畱下頷。出入懷短刀自衛。男多贅於女家。俗以生女為喜。為可以贅壻。養老也。分資財男女各半。死無棺槨。葬柳樹下。不墓不祭。王傳位必以嫡子。庶子不得立。君臣之分甚嚴。王雖無道。無敢覬覦者。婦人穿衣褲。男子唯穿短褲。裸其上。有事則用寬幅布縫兩端。襲於右肩。名沙郎。民見王及官長俯而進。至前。蹲踞合掌於額。立而言。平等相見。唯合掌於額。山多古木。產孔雀。翡翠。瑇瑁。象牙。胡椒。檳榔。椰子。銀。鐵。沈。降。速。伽。楠。諸香。海參。魚翅。歲貢於暹羅。大呢。即大宋卡東南。陸路五六日。水路順風。一日夜可到。連山相屬。疆

域亦數百里。風俗土產。與宋卡畧同。海艘所泊處。謂之淡水

港。其山多金。產金處名阿羅帥。中華人多往淘金。國屬暹羅

歲貢金三十斤。吉蘭丹。即吉連丹。在大呢東南。由大呢沿海順風

約日餘可到。疆域風俗土產畧同大呢。亦無來由種類。為暹

羅屬國。王居在埔頭。埔頭洋船灣泊處也。種笏竹為城。加以

木板。僅一門。民居環竹外。王及官長俱席地而坐。裸體跣足。

無異居民。出則有勇壯數十。擁護而行。各持標鎗。見者咸蹲

身合掌。王過然後起。王日坐堂。酋長咸入朝環坐。有爭訟者。

皆持燭一對。俯捧而進。王見燭則問何事。訟者陳訴。命傳所

訟者進質。王決以片言無敢不遵者。如是非難辨。則令沒水。

令兩造出外遇道路童子各執一端一人至水旁延番僧誦咒。以一竹竿令兩童各執一端同沒水中先浮起者為曲。又有探油鍋法。盛熱油滿鍋取一鐵塊投鍋中。番僧誦咒。令兩造探而出之。曲者手爛直者手不傷。居民皆奉佛甚虔。土番居埔頭者多操小舟捕魚。早出暮歸。居山中者或耕種或樵採。唯剝大樹皮圍其下體。無屋宇。穴居巢處。土番俱善標鎗。能擲殺人於數十步外。爭訟有不能決者。常自請於王。願互用標鎗。死無悔。王亦聽之。但酌令理直者先標。不中則聽彼反標。顧鮮有不中者。凡獻餽食物皆以銅盤盛之。戴於首而進。飲食不用箸。以右手搏取。重右輕左。若以左手取食物相遺。則怒為大不敬云。其地有雙戈呀喇頂等處。皆產金。中國每歲至此者數百人。聞人多居埔頭。販賣貨

物。種植胡椒。粵人多居山頂。淘取金沙。納稅按船大小。大者洋銀五六百枚。小者二三百枚。謂之登頭金。其釀酒。販鴉片。開賭場。稅亦特重。賭賬追比最力。各國多如此。食鴉片則吉蘭丹為甚。其土產唯檳榔。胡椒為多。以金三十斤為暹羅歲貢。按此篇言巫來由土俗。丁加羅。即丁在吉蘭丹東南。由吉最詳。故錄之以例其餘。蘭丹沿海約日餘可到。疆域風俗與上數國畧同。而富強過之。各國俱喜養象。丁加羅尤甚。聞山中有象。先以木柵圍之。由遠而近。俟其饑困。然後用馴象勾致之。土產胡椒。檳榔。椰子。沙藤。冰片。燕窩。海參。油魚。鮑魚。帶子。蛤類似紫菜。孔雀。翡翠。速降。加南。諸香。胡椒最佳。甲於諸番。歲貢暹羅。安南。及據

噶羅巴之荷蘭。彭亨在丁加羅南。由丁加羅陸路約二日可到。疆域風俗民情均與上數國同。亦產金。而麻姑所產為最。土產胡椒。冰片。沙穀米。由彭亨東南行約日餘。復轉西入白石口。順東南風約日餘。則到舊柔佛。又渡海番域錄云。彭亨一名彭坑。土沃候溫。宜稼饒蔬果。俗尚佛。殺入血祭。明洪武中。貢方物。余按明初入貢諸國。有彭亨之名。而丁噶奴以北六國無聞。或因夙事暹羅。荒服附庸。不能自達於中朝耳。真臘盛時。常拜有爐密富那迦諸國。當即斜仔。至彭亨一帶。其人無體。與真臘同俗。蓋皆狼賸。裸國之種類也。過昆侖入白石口。轉而西北。即彭亨。至斜仔。一山之背。地形如

帶與蘇門答臘相對。彭亨之南。當地盡處。餘成內港。有地曰

息力。一作實力。一作息。辣。舊名柔佛。英人名為新嘉坡。一作生嘉波。又作新嘉坡。又作星隔伯兒。舊本番部

嘉慶二十三年。英吉利有之。其地當南洋小西洋之衝。為諸海

國之中市。英人免稅以聚商船。西洋夾板。每歲來者以數百計。

閩與販洋之船。南洋諸國之船。亦時至。帆檣林立。東西之貨。畢

萃為南洋西畔第一埔頭。每年交易之貨價。數千餘萬圓。英人

築樓館以居。戶口無多。閩廣流寓萬餘人。巫來由土人。與燕吉

客民居於海濱。由息力循海岸而西北約三百餘里。曰麻刺甲。

即滿刺加。本暹羅屬國。前明時葡萄牙據之。旋為荷蘭所奪。嘉慶年間。地歸英吉利。立為埔頭。繁盛不如息力。麻刺甲西北海

中有島曰檳榔嶼。英人稱內有高峯。山水清勝。居民五萬四千。
 閩廣人居五分之一。亦歸英吉利管轄。英有大酋駐息力。總理
 三埠貿易之事。息力。麻刺。甲。檳榔嶼。三埠所產者。金。銀。鉛。錫。犀角。象牙。胡
 椒。玉果。降香。蘇木。燕窩。翠毛。佳紋。席之類。廈門至息力。水程一
 百七十更。息力至麻刺甲。七更。由麻刺甲過紅毛淺。有國曰沙
 刺我。亦巫來由番部。山中皆獠人。裸體跣足。與巫來由不相為
 婚。沙刺我之西北曰吉德。亦多。計。連。後山與宋卡。毘連。土產亦相類。
 閩粵商船。間有至此。兩國貿易者。過此則緬甸南界。接連印度
 諸部。稱為小西洋。內地舟楫。不能往矣。
 明史柔佛近彭亨。一名烏丁礁林。萬歷間。其酋好構兵。鄰國

丁機宜彭亨。屢被其患。華人販他國者。其人多就之貿易。時
 或邀至其國。國中覆茅為屋。列木為城。環以池。無事通商於
 外。有警召募為兵。稱強國焉。字用芟葦葉。以刀刺之。見星方
 食。歲序以四月為首。死者皆火葬。產犀。象。玳瑁。片腦。沒藥。血
 竭之類。又謝清高海錄云。舊柔佛在彭亨之後。陸路約四五
 日可到。疆域亦數百里。風俗與彭亨等國畧同。為巫來由種
 類。本柔佛舊都。後柔佛土番徙於別島。故名舊柔佛。寬政。嘉慶年
 間。英吉利以此為海道四達之區。墾闢土地。招集商民。薄其
 賦稅。數年來海船輻輳。樓閣連亘。遂為勝地。番人稱其地為
 息辣。閩人謂之新州府。亦或作新嘉坡。土產胡椒。檳榔。膏

沙藤紫菜。檳榔膏。即甘瀝。可入藥云云。余按息力。舊本荒僻。小番部無足輕重。自英吉利創設埔頭。遂為東西扼要之地。英船東來。至息力。如歸故土。行李之乏困。咸取辦於此。近年中國盛傳新奇坡。意其為廣土。衆民洋洋大國。而不知固海濱一塵也。○又天下郡國利病書云。滿刺加國。古哥羅富沙也。漢時常通中國。後為頓遜所羈屬。其國傍海。山孤人少。受役屬於暹羅。每歲輸金為稅。明永樂三年。遣使入貢。十年命大監鄭和等。統官兵二萬七千餘人。駕海舶四十八艘。往諸番島。開讀賞賜。封西利八兒達刺為國王。九年七月。嗣王拜里迷蘇刺率其妻子陪臣九百四十人。來朝京師。厚加賞賜。

遣歸。嗣後朝貢不絕云云。按滿刺加即麻喇甲。本暹羅屬國。明初其王率妻子陪臣傾國來朝。慕義可謂至矣。後為葡荷兩國所據。今為英吉利埔頭。其或僅據海口。如瓜哇之拳。蟄抑竟瑣尾流離如柔佛之他徙。不可得而知也。息力之南。噶羅巴之西。有大島橫亘。西南曰蘇門答臘。一稱長約二千餘里。中有大山綿亘。曰萬古屢。迤東窪下。海潮侵漲。林莽穢雜。道路難通。迤西平坦。有大河縈帶。地產沙穀米。沙藤胡椒。檳榔。血竭。冰片。安息香。山產黃金。銅鐵。硫磺。河產金沙。海產龍涎香。獸多水馬。狒狒。熊虎。木多椰子。處處成林。部落之大者曰大亞齊。在此島北面。西界西洋人稱為亞珍。唐宋以來朝。

貢中國封蘇門答臘國王者即此國也。大亞齊之東曰錫里。再東曰雷里。與息力隔海相對。大亞齊西盡海轉而至島之南面。曰小亞齊。小亞齊迤東曰蘇蘇。再東曰噶。再東曰芒古魯。即古魯。或作南勃利。芒古魯之東盡海轉而北入峽口。峽之兩岸曰舊港。本名三佛齊。王居峽西。此東界部落之大者。出峽口而西北。又至島之北面。海中別一嶼曰崗甲。再西北別一嶼曰龍牙。龍牙之西。即新柔佛。與雷里又相望矣。諸部皆巫來由番族。荷蘭英吉利分據海口。各立埔頭。近年英吉利以此島埔頭易麻刺甲。遂全歸於荷蘭。其大埔頭在南界者曰巴唐。在東北界者曰巴隣。傍巴隣。傍即舊港之西岸。東岸為噶羅巴之西界。峽口

闊止數十里。名曰巽他。歐羅巴諸國東來。必取道於此。是為南洋之總門戶。若由麻刺甲息力轉折而來。則間道也。○崗甲嶼。又名丁機宜。產鉛錫最多。荷蘭設官權稅。閩廣販洋之船。時往貿易。又巴唐之西南。有小島曰呢士。亦產鉛錫。大亞齊西北海中。有孤島曰尼古巴拉。野番所居。以椰子魚為糧。不穀食。天下郡國利病書云。蘇門答臘。或稱須。古大食也。宋初。與占城通貢南唐。遂達於宋。淳化四年。舶主蒲希密獻方物。後與賓童龍國來朝。自是入貢不絕。尋分部領勿斯離。疑即弼。琶羅巴。跋布。疑即那姑兒。疑即芒古魯。等國。洪武年間。蘇門答臘入貢。永樂三年。酋長宰奴里阿必丁。隨中官尹慶朝貢。封為

蘇門答臘國王宣德六年復來貢十八年復請封其子為王
 初大監鄭和奉使至蘇門答臘偽王蘇翰刺方謀奪王位怨
 使臣賜不及已邀擊官軍和擊敗之追至南勃利國即芒拜古魯
 其妻子俘之以歸永樂十三年斬於行在諸番震服蘇門答
 臘西去一晝夜程有龍涎蕈每至春間群龍交戲於上遺涎
 則國人駕獨木舟採之以為香一觔值其國金錢一百九十
 二枚嘉靖年間奉旨採辦每觔給銀一千二百兩又云三佛
 齊國古干陀利也居真臘瓜哇之間其王號詹卑其人多姓
 蒲武烈天皇四年梁天監元年入貢後絕唐天祐初始通中國宋建隆初遣
 使朝貢淳化年間為閩婆所侵役即噶羅巴南渡後入貢不

絕正平二十四年明洪武二年遣行人趙逌使其國隨入貢冊封為三佛齊

王後為瓜哇即噶羅巴所廢以其地為舊港仍立頭目以司市易

永樂三年遣行人譚勝受千戶楊信等往舊港招撫廣州逃

民梁道明應永十五年五年九月太監鄭和使西洋諸國還至舊港遇海

賊陳祖義等與戰殺其黨五千餘人擒祖義械送京師斬於

市諸番齷服是年舊港頭目施進卿遣使入貢詔以進卿為

舊港宣慰使自是朝貢不絕云又謝清高海錄云三佛齊及

蘇門答臘島在新柔佛島對渡舊柔佛為西人所據其土番

里西南海中別峙一大洲九國環之曰雷里曰錫里曰大亞

齊曰小亞齊曰蘇蘇曰以噶即巴曰芒古魯即萬古屢曰

舊港曰龍牙大小亞齊及蘇蘇皆蘇門答臘故地舊港則三佛齊故地也雷里在柔佛西南由柔佛渡海而南約日餘可到疆域數百里風俗土產與柔佛同潮州人多貿易於此錫里在雷里西北疆域風俗與雷里同由雷里買小舟沿海行約四日可到海東與麻刺甲相對土產魚肚水片椰子胡椒大亞齊在錫里西北疆域稍大由紅毛淺外海西北行日餘即到由國都西北陸行五六日則至山盡處俱屬大亞齊地風俗與巫來由各國同山盡處與新埠即檳榔嶼斜對土產金水片沙藤椰子香木海菜由大亞齊山盡處北行少西順風約十一二日至尼古把拉海中小島也土番皆野人性情淳良

日食椰子熟魚不食五穀按此島去蘇門答臘甚遠不在九國之中小亞齊一名孫支在大亞齊西由大亞齊西北行經山盡處轉東南行約日餘可到疆域亦數百里風俗與大亞齊同土產金胡椒椰子水片沙藤蘇蘇在小亞齊南水路順風約二日可到疆域風俗土產與小亞齊同叭噹在蘇蘇東南水路順風亦二日可到疆域風土與上略同叭噹之西有島峙海中曰呢士即亞尼又名哇德民似中國而小常相擄掠販賣出入持標鎗不食五穀惟以沙穀米合香蕉煎食其地產鉛錫按此亦附近小島與蘇門答臘一茫古魯在叭噹東水路順風約五六日到沿海都邑近為英吉利所奪國王移居內山按英人近年以蘇門答臘所得地易麻刺甲於

荷蘭即此錄所云土產海參。丁香。豆蔻。胡椒。椰子。檳榔。舊港范古魯與舊港也。即三佛齊也。在范古魯東。疆域稍大。由范古魯東南行約三四日。轉北入葛刺巴峽口。即巽他順風行半日。方出峽。峽東西皆舊港疆土。峽西迤北大山名綱甲。即綱甲又別峙海中。產鉛錫。山麓有文都。上靈寮。下靈寮。新港等處。文都有英人鎮守。權錫稅。近年已歸荷蘭。國王所都在峽西。由文都對海入小港。西行四五日方至。兩岸居民俱臨水起屋。頗稱富庶。土產金。錫。沙藤。束香。降香。胡椒。檳榔。水鹿。龍牙。在舊港北。由峽口水路到此約三日。由此北行日餘則至柔佛。西北行日餘則至雷里。龍牙。多木大者數十圍。中華洋船至此多換桅柁。凡雷

里錫里皆巫來由種類。惟大小亞齊及蘇蘇民稍淳良。餘俱克悍以盜劫為生云云。余按蘇門答臘一土古名婆利洲。為西南洋極大之島。明人不知為何地。以隔海萬里之大食。即波斯一帶當之。誤之甚矣。此島部落之名。尚有層檀黎伐之屬。時代變更。譯音轉易。莫可得而稽。近時惟謝氏海錄最為詳確。西界雖分數部。而以大亞齊為綱領。獨擅全島之名。稱蘇門答臘國。固南洋大部也。東界之巨佛齊。為自古朝貢之國。自瓜哇廢其國為舊港。漸以式微。前明中葉以後。荷蘭人據沿海要口。營立埔頭。諸番族為所鈐制。不復能自列於王會。亦可慨夫。

薄海番域錄云。丁機宜地近柔佛。屢為所侵。始通姻好。幅員最狹。酋衆僅千餘。以木為城。王居列鐘鼓樓。與華人舟中互市。歲首十月。蓋奉瓜哇正朔云。按海國聞見錄。謂丁機宜在呂宋群島之南。與萬老高芒佳風同居已方。頃余在廈門。晤老舵師陳姓。往來西南洋最熟。曾屢至丁機宜。詢其方向。則云。過昆侖。用木針。與噶羅巴相近。所言與海國聞見錄異。甚以為疑。近閱薄海番域錄云。丁機宜地近柔佛。乃知即蘇門答臘東境之崗甲嶼。老舵師之言。信不誣矣。其地產錫。故廈門販洋之船。時往貿易。

泰西人萬國地理書云。南洋諸島。沿海土人。皆巫來由番族。

黑面長髮。頭纏布。赤足。腰圍花紋布。穿裋。挿短刀。多駕船捕魚。或為海盜。皆奉回教。內地有黑面土番。居山穴樹林。如中國苗獮之類。中國流寓甚衆。廣州嘉應州之人。為工。潮州之人。為農。泉州漳州之人。為商。獲利多者。為泉漳人。聞粵游手謀生無策。往往自投絕域。不復首邱。或娶番婦。生子女。遂化為異族。

按南洋一水。萬島環生。補巽維之空缺。其種人名為巫來由。黑醜無慧。蠢蠢如豕鹿。漢平南越後。諸番稍通貢獻。唐宋兩朝。番舶乃聚於粵東。明成祖好勤遠略。特遣詔使。遍歷各番島。開讀。於是諸番島。喁喁內嚮。效共球者數十族。如呂宋瓜

哇婆羅洲蘇門答臘之類幅員差廣可稱為國亦有葛爾洲島戶不盈千仰慕威靈擧求覲遂至漁獠蠻戶概錫王封雖云盛事抑未免夸而濫矣中葉以後歐羅巴諸國航海東來蓄謀龍奪番族愚懦不能與校於是呂宋群島遂為西班牙所據而蘇門答臘以東大小數十島處處有荷蘭埔頭萬歷後諸番國朝貢之舟無復抵香山舉者以為遠人之日久寢踈而不知其流離瑣尾地已為他族有也自泰西據南洋諸島城池堅壯樓閣華好市廛繁富舟楫精良與前此番族之荒陋氣象固殊而中土之多事亦遂萌芽於此英吉利諸埔頭在息力以西南洋諸島非其有也然國勢既強西班牙

荷蘭非其匹敵莫敢近視其視南洋諸島若已有之修船炮備糗糧諸島皆奉承唯謹不必涉息力以西而後能辨應也昔之南洋為侏儻之窟宅今之南洋乃歐羅之逆族履霜冰至豈伊朝夕事勢之積漸蓋三百餘年於此矣

天下郡國利病書云漢時朱厓之南有都元謚離夫甘都靈黃支等國近者十餘日遠至四五月程前後遣使入貢多異物武帝時遣應募人與其使俱入海市明珠壁琉璃奇石異物賈黃金雜繒而往所至國皆廩食為耦蠻夷賈船轉送致之夷珍貨流入中國始此桓帝時扶南之西天竺即五大秦即羅馬等國皆由南海重譯貢獻而賈胡自此充斥於揚粵矣

其貢玳瑁象齒吉貝樹名可沈水香琥珀獸則馴象元犀猩
 狸之屬多不可殫紀三國時吳孫權遣宣化從事朱應中郎
 康泰使諸番國其所經及傳聞有數百國康立傳記謂之扶
 南土國曰蒲盧中曰優欠曰橫跌曰諸簿曰北撈曰檳那專
 曰烏義曰斯調曰林陽曰馬五洲曰薄歎洲曰耽蘭洲曰巨
 延洲晉武帝平吳後入貢者林邑扶南之外曰牟羅曰橫蘆
 曰未利曰卑離曰滿都曰纏余曰沙樓曰蒲林皆昔所未聞
 者也劉宋蕭齊時入貢者有師子吐加梨即孟加拉于陀利佛齊
 閩蒲即噶羅巴婆黃阿羅陀即麻刺甲阿羅單婆使狼牙修即錫盤
 頓遜等十餘國梁武帝時通貢者有婆利即蘇門答臘丹丹即萬

毗騫即噶羅巴等國隋時入貢者益多有投和邊斗之屬其貢大

抵金寶香藥等物亦有獻佛牙舍利者皆奉婆羅門教故也
 余按以上諸番國歷代異名重譯之餘展轉淆訛莫可究詰
 其為今何國何島有可考有不可考大約近者為南洋諸番
 遠者至五印度而止海外諸番之通貢實萌芽於兩漢歐羅
 巴諸國市舶之來粵則始於前明今南洋印度諸島國皆變
 為歐羅巴諸國埔頭地則猶是也而主者非其舊矣○又天
 下郡國利病書云置嶺南市舶使始於唐以嶺南帥臣監領
 之設市區令蠻夷來貢者為市稍收利入官貞觀十七年詔
 三路舶司番商販到龍腦沈香丁香白豆蔻四色並抽解一

分。武后時。都統路元叡冒取番貨物。酋不勝忿殺之。後於廣州設結好使。每番舶至。則審事宜以聞。貞元間。嶺南奏請移番市於安南。陸贄在中書。奏議駁之。宋開寶四年。置市舶司於廣州。以知州兼使。通判兼判官。淳化二年。始互抽解二分。凡諸番之在南海者。並通貨以金錫緡錢。易其犀象珊瑚琥珀珠璣鐵鼉皮玳瑁瑪瑙水晶番布烏楠蘇木香藥等物。太宗立榷務於京師。詔諸番貨至廣州。非出官庫。不得私相貿易。其後又詔非珍奇物。皆聽市。後又詔他物之良者。亦聽市其半。大抵海舶至。徵其什一。而給其餘價值。歲入以數十巨萬計。縣官經費有助焉。熙寧中。廣州市舶歲課虧折。或

以為市易司擾之。故令提舉究詰。以聞。於是務官呂選以闡取番物劾免。後以言者罷杭州市舶諸司。皆隸廣州。元豐三年。中書言廣舶已修定條約。宜選官推行。詔廣東以轉運使孫廸罷師臣兼領。大觀元年。復置廣浙福建三路市舶提舉司。三年。詔番商欲往他郡者。從舶司給券。毋雜禁物。其防船兵仗給之。建炎二年。詔市舶多以無用之物枉費國用。取稅權自今以後。篤耨香指環瑪瑙貓兒眼睛之類。博買前來。及有虧番商者。重治其罪。惟賜臣寮象笏犀帶。可者量令輸送。紹興二十七年。詔廣南經略市舶司。察番商假託入貢。隆興中。臣寮以象齒珠犀比他貨最重。請十分抽一。罷博買。乾道

初臣僚又言福建廣南貨有市舶宜置官提舉淳熙二年詔廣州市舶除權貨物他物之良者止市其半宋自南渡後經費困乏一切倚辦海舶歲入固不少然金銀銅錫錢幣亦用是漏泄外境而錢之泄尤甚法禁雖嚴奸巧愈密其弊卒不可言元世祖嘗立提舉司尋罷至英宗治平六年遣使權廣東番貨乃復立之聽海商貿易歸征其稅順帝元統六年罷廣東提舉二司興國三年至正三年復立廣東提舉司申嚴市舶之禁三年總海商貿易歸征其稅明制諸番例三年一貢世見來王准互市立市舶提舉司以主諸番入貢應入貢番先給以符簿及至三司與合符視其表文方物無偽乃送入京若國王

王妃及陪臣等附至貨物抽其十分之五其餘官給之直暹羅瓜哇二國免抽其番商私賣貨物入為市易者悉封籍之抽其十二乃聽貿易然閩廣奸民往往有椎髻耳環效番衣服聲音入其舶中導之為奸因緣鈔掠傍海甚苦之初洪武三年頒科舉詔於安南占城以其通中國文字也海外諸番自是朝貢不絕應永十年永樂改元遣行人聞良輔內臣侯顯鄭和等招諭西南諸番暹羅瓜哇以至西洋古里諸國諸番貢獻畢至奇貨重寶前所未有乃命內臣監鎮市而設公館於城南水濱後改建於郡西仙湖應永十三年置懷遠驛於廣州城蜺子步翔房百二十間以居番人隸舶市所提舉司然內官總

貨提舉官吏惟領簿而已應仁起德成化宏治之世貢獻至者日盛有司惟容其番使入見餘皆停留於驛往來設宴管待方許入城衣服詭異亦有帽金珠衣朝霞者老稚咸競觀之椒木銅鼓戒指寶石溢於庫市番貨甚賤貧民承令博買多致富正德十四年正德十二年西海夷人佛郎機亦稱朝貢突入東莞縣大鏡汛烈震駭遠近殘掠甚至炙食小兒詳佛郎機海道奉命誅逐乃西圖說出境自是海舶悉行禁止例應入貢諸番亦鮮有至者貢船乃往漳泉廣城市貿蕭然非舊制矣於是兩廣巡撫都御史林富稽祖訓會典奏上得允於是番舶乃通焉嘉靖中諸夷市舶抵粵內臣乘船至澳遣知縣有廉幹者往船盤抽提舉

司官吏亦無與焉余按南海諸番之通中國自漢始而嶺南之權番稅自唐始唐以前之通番不過求珍異之貨誇王享之儀其重在貢而唐以後則權其貨稅以益國用其重在市由唐至明中葉閩廣之所謂番舶者不過南洋小西洋諸島國非今日歐羅巴之番舶亦無所謂鴉片毒物也然南宋時已有錢幣漏泄之憂前明時已有奸民假冒之弊殆所謂勢有必至理有固然者歟古聖人不貴異物不寶遠物豈惟謹節制度杜侈汰之萌而防患未然之意亦可謂深切著明矣顧亭林海外諸番貢市一篇頗為詳核故採錄之以資考鏡焉

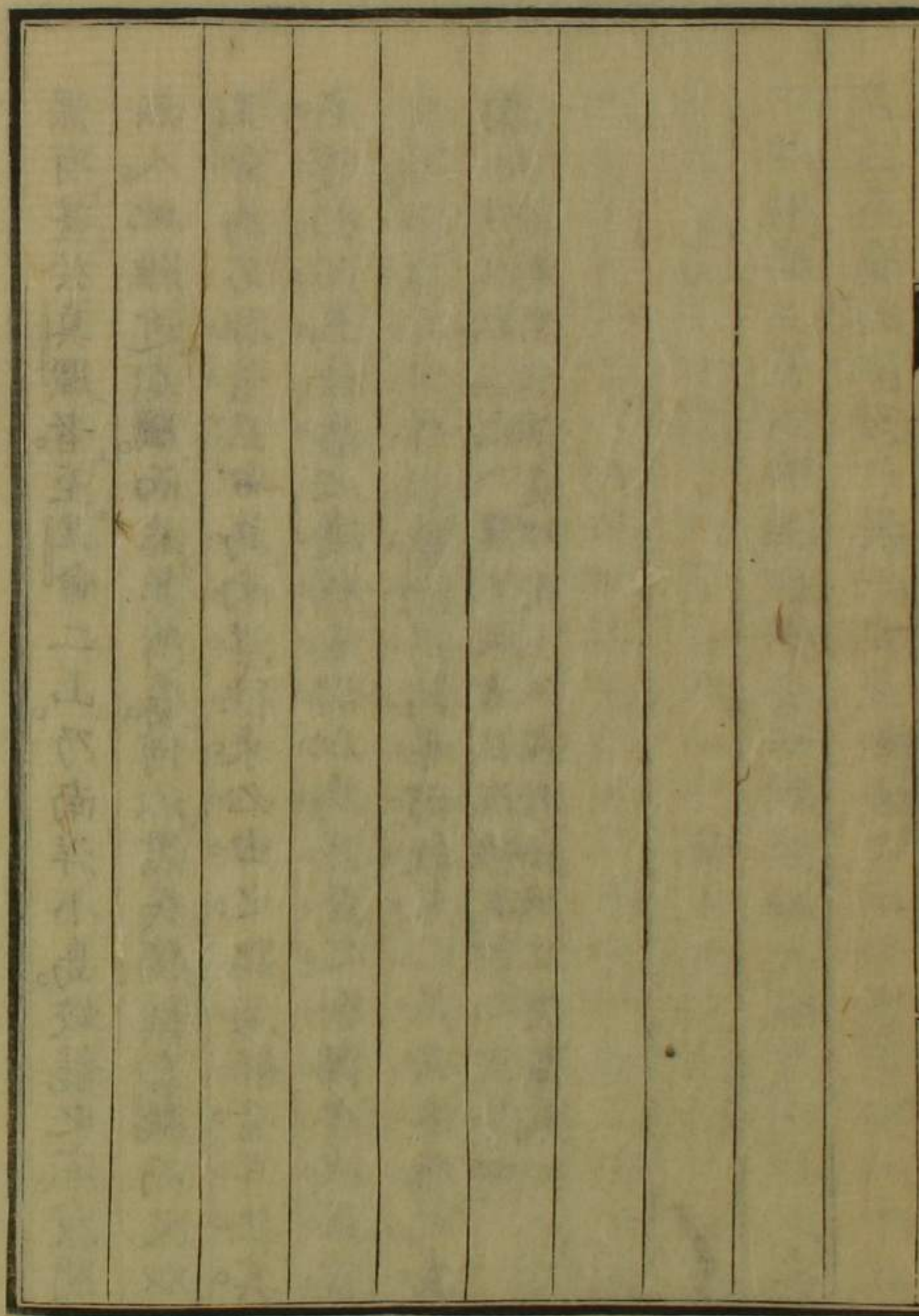
海國聞見錄云。南洋為閩粵商船數至之地。海道有數險。舟師皆謹識之。最險者為南澳氣。古稱落濬。在南澳之東南。隔水程七更。莫小而平。四面柱脚皆亂石。生水草長丈余。氣吸四面之流。船不可到。到則隨溜吸閣。不能返。氣之北浮沈。皆沙垠。約長二百里。盡北處有兩山。名曰東獅象。與臺灣沙馬嶼對峙。隔洋面水程四更。名沙馬嶼頭門。氣之南。續沙垠至粵海。為長沙頭。南隔斷一洋。名曰長沙門。又從南首復生沙垠。至瓊海萬州。曰萬里長沙。沙之南。又生亂石。至七洲洋。曰千里石塘。皆南洋極險之地。海舶遭風。或舟師迷誤。犯此數險。鮮不敗者。長沙一門。西北與南澳。西南與平海。之大星。適

成鼎足之勢。門南北約闊五更。粵之番舶商艘。往東南洋。呂宋。文萊。蘇祿。數國貿易者。皆從長沙門出。北風以南澳為準。南風以大星為準。惟江浙閩三省。往東南洋者。從臺灣沙馬嶼頭門過。而至呂宋諸國。西洋夾板。從昆侖七洲洋之東。萬里長沙外。過沙馬嶼頭門。而至閩浙日本。以取弓絃直洋。中國往南洋者。以萬里長沙之外。渺茫無所取準。皆從沙內粵洋。而至七洲洋。汪洋一水之中。生此界限。亦溟渤之戶闕也。○七洲洋之南。有大小二山。屹立澎湃。稱為昆侖。或作崑崙。南洋必由之路。山產佳果。幽寂無人蹟。神龍所宅。昔荷蘭失臺灣。歸途過昆侖。欲建立為埔頭。龍與為患。荷蘭以大礮與龍鬪。

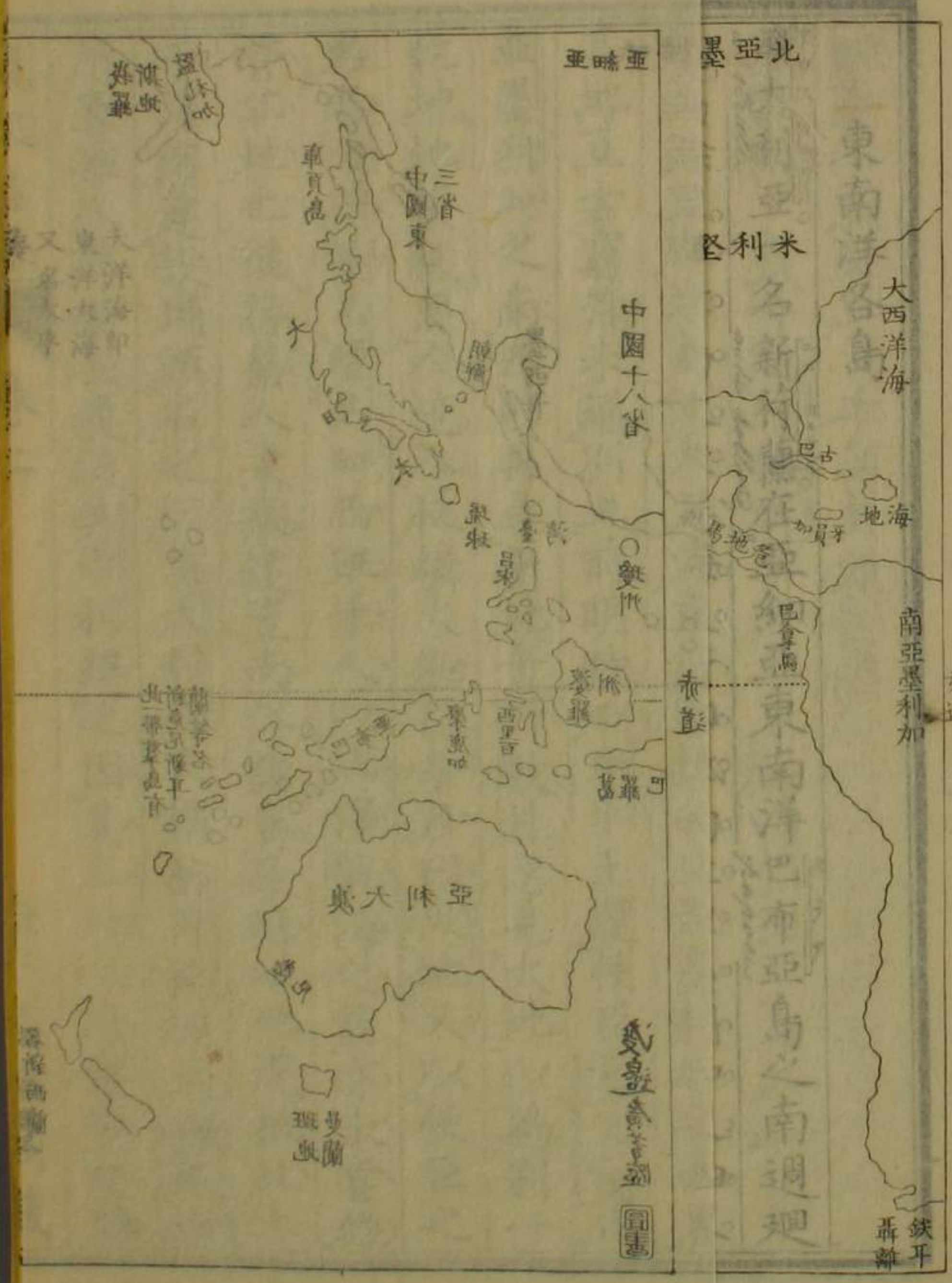
久之多發狂病斃。乃揚帆去。至噶羅巴而舟覆。康熙四十五年。荷蘭又圖昆侖。就海濱營埔頭。夜輒為鱷魚所吞。又為廣南海盜所劫殺。乃仍虛其地。凡中國洋艘過昆侖。天時極晴霽。瞥見黑雲一點。蜿蜒搖曳。狂風立至。頃刻而止。俗呼鼠尾龍雲。雲白者風尤烈日。兩三作。或四五作。舟人焚雞毛鬣壳。使龍觸穢氣而遠避。過昆侖即無此事。○由昆侖而西南。有小島曰茶盤。為西南洋分路之地。往息力者西行。往噶羅巴者南行。

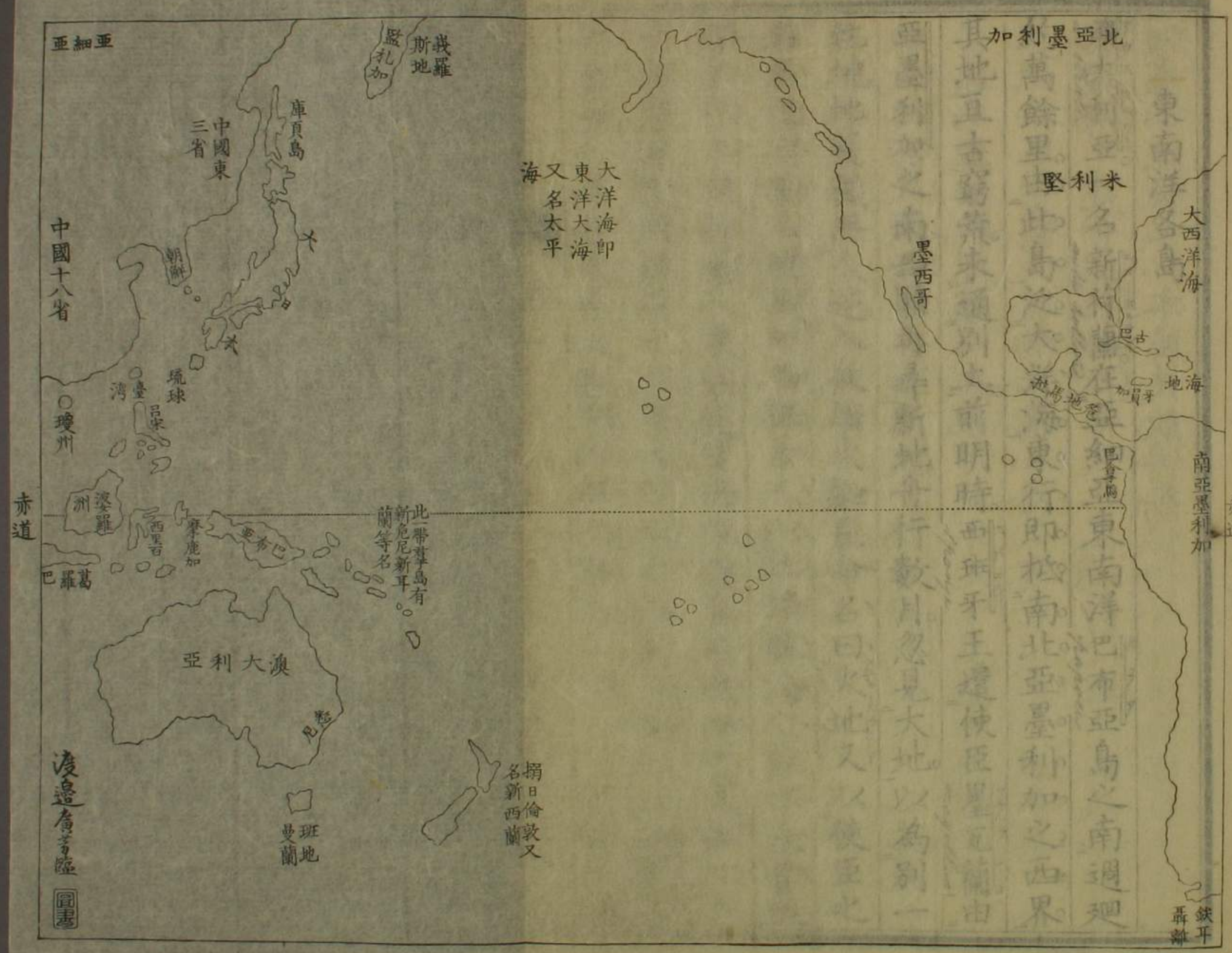
天下郡國利病書謂。真臘民色甚黑。號為昆侖。唐時所謂昆侖奴也。今考南洋諸島番。面色大半皆黑。不獨真臘為然。且黑有甚於真臘者。至昆侖二山。乃南洋小島。蛟龍之宅。寂聞無人。地雖近真臘。而非其所屬。何以黑民獨稱真臘。而又以昆侖為名耶。蓋昆侖為南洋往來必由之路。海船皆耳熟其名。遂相沿為諸番之通稱。而因以為黑民之別號。唐代正當真臘強盛之時。嘗役屬南洋諸番部。故又以昆侖專屬之。真臘也。宋史稱波斯入貢。其從者目深體黑。謂之崑崙奴。波斯黑奴當是印度人。似又指西域之崑崙矣。

東南洋大洋
海各島圖



新島東南大島





新島圖
 東南美大洲



東南洋各島

澳大利亞一名新荷蘭在亞細亞東南南洋巴布亞島之南週迴
 約萬餘里。由此島泛大洋海東行即抵南北亞墨利加之西界
 其地亘古窮荒未通別土前明時西班牙王遣使臣墨瓦蘭由
 亞墨利加之南西駛再尋新地舟行數月忽見大地以為別一
 乾坤地荒穢無人迹入夜燐火亂飛命名曰火地又以使臣之
 名名之曰墨瓦蠟尼加西班牙人以此侈航海之能亦未嘗經
 營其地也後荷蘭人東來建置南洋諸島展轉略地遂抵此土
 于海濱建設埔頭名之曰澳大利亞又稱新荷蘭旋為佛郎西
 所奪佛人尋棄去最後英吉利得之因其土地之廣堅意懇闢

先流徙罪人於此為屯田計。本國無業貧民願往謀食者亦載以交他國之民。願受一廬者聽之。地在赤道之南。天氣炎燥。海濱多平土。山嶺高者不過三十大。江河絕少。雜樹荒草。灌莽無垠。鳥獸形狀詭譎。與別土異。土番黑面披髮裸體。食草根山果。結巢於樹。予之酒一飲即醉。卧泥中如豕。負金男役女若畜。怒輒殺之。英人流寓者墾海濱濕土。種麥與粟。草肥茂。牧羊孳乳甚速。毛毳細軟。可織呢絨。現居民不足十萬。每年運出之羊毛值銀二百余萬兩。百物未備。日用之需皆從別土運往。英人於東境海口建會城曰悉尼。居民二萬。捕鯨之船時時收泊。貿易頗盛。而流徙之戶本莠民。飲博蕩侈。相習成風。流寓良民亦頗

染其俗。而境濱大南海。英人新徙人戶已成聚落。西境亦創置一廬。在江河之濱。北境近赤道。天氣酷熱。產海參。海菜。燕窩。英人派陸兵駐守以防侵奪。計澳大利亞一土。英人四境所耕收。僅海濱片土。不過百之一二。其腹地則與草叢林深昧。不測土番如獸。老死無往來。不特風土無從探訪。即山川形勢亦無由乘輅歷覽。英人謂此土雖荒曠。而百餘年後當成大國。南海諸番島當聽役屬。如附庸也。近命名曰南亞細亞。

按澳大利亞即泰西人職方外紀所云天下第五大州。陳寶齋海國聞見錄繪四海總圖東南隅有片土。署曰人迹不到處。即此土也。地之廣莫。為東南洋諸島之冠。野番獸處。亘古

昏蒙西班牙既探得亞墨利加兩土。侈心不已。展轉西尋。忽見此土。以為搜奇天外。而不知地球圓轉。已至亞細亞之東。南洋也。荷佛為鷓蚌之爭。旋以窮荒棄之。英吉利惜其廣土。極意經營。欲收效於數百年之後。亦可謂好勤遠略哉。

班地曼蘭島

一作地

在澳大利亞之東南隅。相隔一港。地週迴

約七八百里。土脈膏腴。五穀薯芋蔬菜。皆可種植。英人開墾已

及大半。居民務農之外。兼捕鯨魚。沿海港口甚多。貿易頗盛。

擱日倫敦兩島

一名新西蘭

在班地曼蘭之東。幅員倍之。有高

山插霄漢。頂上終年積雪。燦白如銀。雪水消融。由澗壑分流而

下。可以灌溉。土番黑醜。略知人事。有酋長。凶頑好殺。獲仇則齧

食其肉。藏其頭以示武。其土極腴。宜麻穀蔬菜。英人買其土。徒戶口墾種之。漸以西教化其土人。捕鯨之船時至。以鳥鎗。種種易食物。土番健有力。鯨船間僱為水手。然不過數人。多則恐其生變。嘗有鯨船。僱土番數十。駛海中。土番忽羣起。盡殺船戶。炙其肉而啖之。○兩島別有佛郎西割據之土。

東南洋番島甚多。泰西人就其形似。隨意命名。有新危尼新耳

新危尼新耳

蘭新撒羅門希伯等名。或有酋長成部落。或野番散處。野番皆

黑面。魁身。與獸無別。或有別土人登岸。則磨牙吮血。攫而食之。

大洋海群島

自澳大利亞迤東。迤北。抵南北亞墨利加之西界。謂之大洋海。

水程數萬里島嶼甚稀間數千里乃一遇其島四圍多盤石亦生珊瑚海船近輒擱淺故不能遍及大洋海風浪最恬泰西人稱為大平海各島天氣晴和水土平淑產椰子芋薯果實足供採食土人織草為衣以蔽形性馴而慧異於迤西島番之悍獷近年西教之徒遊其地而誘進之多有信從易俗者島名不能盡悉英人因教事而命以名○一曰會群島言其入西教之會也島之大者曰阿他害地Atahapai附近群島甚多以此島為綱領其地山水秀淑風景宜人土人篤信西教廣設學館又阿歪希者亦大島屬島甚多有國王嘉慶年間舉國奉西教學館尤繁其王頗諳武備常有師船巡海○一曰友群島言與西教為友也土

人形貌端正有心計西教之徒時遊其地誘化之有如羅林者屬島最多內有一族頗通藝術商船偶過其地亦停泊貿易○一曰賊群島言其非善類也各島多西班牙所據西人以洋教誘勸之土人不肯從遂至互相攻擊交關不已○此外小島尚多名不盡著土產惟椰子人戶甚少未與他國往來○道光二十二年佛郎西新開馬耳其殺群島風土未詳

按四海之中惟大洋海最大即中國之東海直抵亞墨利加以西境四萬里茫茫巨浸別無廣土即島嶼亦晨星落落據泰西人所傳述各島風土人類遠勝於亞細亞南洋諸島然帆檣偶涉率略未詳蓋由東道往水程當十余萬里由西道

